

**Acuerdo de Colaboración**

Código del Acuerdo: NICA BL 15-01

Entre:

NOMBRE DE CONTRAPARTE

Dirección:

N° VAT:

NOMBRE CONTRAPARTE, representada a efectos de la firma de este contrato por

NOMBRE DEL/LA RESPONSABLE , [Cargo] por una parte,

y

**The Constellation**

Sentier des 5 Bonnier 25

1390 Grez-Doiceau

Belgium

The Constellation, representada a efectos de la firma de este contrato por Marlou de Rouw, Directora del Equipo Global de Soporte de The Constellation, por la otra

ACUERDAN

Las siguientes Condiciones:

**ARTÍCULO 1 - CONTEXTO**

Las asociaciones RED y CEPS son dos asociaciones dedicadas a la promoción de la proteccion de la infancia, las mujeres y XXXX. En el cuadro de esta misión solicitan el acompañamiento de The Constellation durante un periodo de XXXX para la formación continua y el acompañamiento para la promoción de una mejora de las personas mas vulnerables, a traves del approche SALT.

**ARTÍCULO 2 - PROPÓSITO/OBJETIVOS**

El principal objetivo es el acompañamiento de las asociaciones CEPS y Fundemundi en el proceso comunitario denominado “CLCP” y en sus respuestas locales a los temas de violencia contra los niños, mujeres y ancianos, asi como xxxxx

Para llevarlo a cabo, esta colaboración contiene varios objetivos específicos, entre los que se incluyen:

1. Curso a distancia “Aprendizaje Integrado” para formar facilitadores capaces de estimular y de acompañar a las comunidades de Nicaragua en su respuestas locales XXX.
2. El desarrollo de un programa de 6 meses de duración para estimular y acompañar la gestión comunitaria.
3. Acompañamiento a distancia del equipo de facilitadores.

**ARTÍCULO 3 – SERVICIOS DE THE CONSTELLATION**

The Constellation ofrece a NOMBRE DE CONTRAPARTE un equipo de coaching para facilitar el siguiente programa:

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **PASO** | **Objetivos** | **Coaching** | **Fecha** |
| Formacion | Iniciación práctica al proceso Competencia comunitaria para la vida. En siglas en inglés CLCP | Dos coaches a distancia | ??? |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |

**ARTÍCULO 4 – SERVICIOS DE (CONTRAPARTE )**

Los servicios que han de ser prestados por (CONTRAPARTE) para garantizar una implementación efectiva incluyen:

La organización de reuniones virtuales para la formación a distancia, incluso facilitando reuniones (invitaciones, acceso a Internet durante las reuniones)

* Invitación de los participantes.
* Organización y facilitación de las reuniones virtuales durante el proceso a distancia, (acceso a internet si fuera necesario)
* Visitas SALT

**ARTÍCULO 5– ÁMBITO GEOGRÁFICO**

Los servicios listados anteriormente se realizarán a través de los medios virtuales a nuestra disposición.

**ARTÍCULO 6 – PRECIO DEL CONTRATO Y FINANCIACIÓN**

El importe total a pagar por (CONTRAPARTE) por contrato será de (900 EUROS) . Esta cantidad, que incluye todos los servicios realizados por el Equipo de Coaching de la Constellation, se distribuye de la siguiente manera:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Servicio** | **Fecha** | **Cantidad €** |
| Coaches a distancia | De Octubre 2015 a Abril 2016 | 900 |
|  |  |  |

**ARTÍCULO 7 - INFORMES**

The Constellation facilitará a (CONTRAPARTE) los siguientes documentos en las condiciones que se especifican a continuación:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Documentos** | **Cantidad** | **Fecha** |
| Contenido del curso online |  | De acuerdo con el planning |
|  |  |  |
|  |  |  |

**ARTÍCULO 8 – PLAZOS DE PAGO Y FORMALIDADES**

El pago por servicios bajo contrato se realizará en un solo plazo, a la firma del contrato:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Plazos** | **Fecha de presentación de la factura** | **Final date for payment (30 days payment term)** |
| A la firma del contrato | Noviembre 2015 | 15.11.2015 |
|  |  |  |

**ARTÍCULO 9 – CUENTA BANCARIA**

Los pagos se efectuarán a la cuenta bancaria de Constellation denominada en EUROS o USD, con la siguiente identificación:

**Nombre de la cuenta**: The Constellation

**Número de la cuenta**: 001-4629392-46

**Banco**: Fortis Bank

**IBAN**: BE33 0014 6293 9246

**BIC**: GEBABEBB

**ARTÍCULO 10 – DURACIÓN**

* El contrato entrará en vigor en la fecha de la firma de la última parte contratante.
* Finalizará el (FECHA)
* Cada parte tiene la libertad de terminar este Acuerdo avisando con un mes de antelación enviado por escrito vía email, el cual se considera recibido a las 48 horas a menos que una respuesta electrónica indique lo contrario.
* Cada parte tiene derecho a terminar el acuerdo con efecto inmediato y sin notificación formal en caso de que:
  + La otra parte no cumpla su parte del acuerdo o no ponga remedio ante un incumplimiento (si hay posibilidad de remediarlo) en un plazo de 10 días hábiles tras el recibo de notificación vía email de la otra parte;
  + La otra parte sea liquidada o entre en bancarrota.

**ARTÍCULO 11 - COMUNICACIONES EXTERNAS**

**Las partes interesadas se comprometen a mencionar a ambas partes (XXX y The Constellation) en todas las comunicaciones externas relacionadas con el presente contrato y sus resultados.**

**ARTÍCULO 12– TÉRMINOS ADMINISTRATIVOS GENERALES**

Cualquier comunicación oficial relativa a la ejecución del contrato se hará por escrito y deberá llevar el número de contrato. El correo ordinario se considerará recibido por la Constelación en la fecha que se haya recibido y registrado por The Constellation. El correo electrónico se considerará recibido en la fecha de su recepción.

**Las comunicaciones deberán enviarse a las siguientes direcciones:**

|  |  |
| --- | --- |
| **[name partner]** | **The Constellation:** |
|  |  |
|  |  |
| [Name person] | Marlou De Rouw |
| [contact address] | Manager Constellation Support Team |
|  | The Constellation |
| [country] |  |
| Tel:  Emai: | [marlou@communitylifecompetence.org](mailto:marlou@communitylifecompetence.org)  [derouwm@gmail.com](mailto:derouwm@gmail.com) |

**ARTÍCULO 13 – LEYES APLICABLES Y CONCILIACIÓN DE CONFLICTOS**

1. Este Contrato se rige por la legislación belga.
2. Cualquier controversia relativa a la interpretación o ejecución del presente contrato que no fuera resuelta amistosamente, se someterá a un tribunal competente en Bélgica.

**FIRMAS**

|  |  |
| --- | --- |
| En nombre de PARNTER’S NAME | En nombre de The Constellation,  Marlou de Rouw |
|  |  |
| (Ciudad), (fecha) | (Ciudad), (fecha) |